

Literatura

- Adamovičová, Ana – Ivanovová, Darina (2009). *Basic Czech I*. Praha: Karolinum.
- Adamovičová, Ana – Ivanovová, Darina – Hrdlička, Milan (2014). *Basic Czech II*. Praha: Karolinum.
- Bartoň, Tomáš a kol. (2009). *Statistiky češtiny*. Praha: Nakladatelství Lidové noviny.
- Bermel, Neil – Kořánová, Ilona (2008). From Adverb to Verb: Aspectual Choice in the Teaching of Czech as a Foreign Language. In: Cravens, Craig – Fidler, Masako Ueda – Kresin, Susan C. (eds.), *Between Texts, Languages, and Cultures*. Bloomington: Indiana University, Slavica, Slavica Publishers, s. 53–70.
- Cvrček, Václav – Fidler, Masako Ueda (2017). Probing Aspectual Context with Keyword Analysis. In Makarova, Anastasia – Dickey, Stephen M. – Divjak, Dagmar (eds.), *Each Venture a New Beginning /Studies in Honour of Laura A. Janda/*. Bloomington: Indiana University, Slavica, s. 279–298.
- Čechová, Marie (1981). K expanzi předložky na v současné jazykové praxi. *Naše řeč*, 64(1), s. 33–45.
- Čermák, František a kol. (1971). *Stručná mluvnice češtiny pro zahraniční studenty*. Praha: FF UK (skripta).
- Čermák, František – Holub, Jan – Hronek, Jiří – Šára, Milan – Short, David (1993). *Czech. A multi-level course for advance learners*. Brno: Masaryk University Brno, Charles University Prague, School of Slavonic and East European Studies, University of London.
- Čermák, František (2004). *Jazyk a jazykověda*. Praha: Karolinum.
- Čermák, František – Křen, Michal (2004). *Frekvenční slovník češtiny*. Praha: Nakladatelství lidové noviny.
- Čermák, František (2005). Korpus, informace a lingvistika. In: Hasil, Jiří (ed.), *Přednášky z XLVIII běhu Letní školy slovanských studií*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy v Praze, s. 15–24.
- Čermák, František (2010). *Lexikon a sémantika*. Praha: Nakladatelství Lidové noviny.
- Černý, Jiří (1998). *Úvod do studia jazyka*. Olomouc: Rubiko.
- Dokulil, Miloslav (1949). Byl jsem se koupat, naši byli vázat (Osobní vazby slovesa *býti* s infinitivem). *Naše řeč*, 33, s. 81–92.
- Dolník, Juraj (2009). *Všeobecná jazykoveda*. Bratislava: Veda.
- Dolník, Juraj (2016). Slovenčina ako materinský vz. cudzí jazyk. In: Pekarovičová, Jana – Hargášová, Zuzana (eds.), *Slovenčina (nielen) ako cudzí jazyk v súvislostiach*. Bratislava: Univerzita Komenského, s. 13–25.
- Dostál, Antonín (1954). *Studie o vidovém systému v staroslověně*. Praha: SPN.
- van Ek, Jan (1993). *Objectives for Foreign Language Learning I, II*. Strasbourg: Council of Europe Press.

- Esvan, François (2007). *Vidová morfologie českého slovesa, Studie z korpusové lingvistiky 5*. Praha: Nakladatelství Lidové noviny.
- Filipec, Josef a kol. (eds.) (2000). *Slovník spisovné češtiny pro školu a veřejnost*. Praha: Academia.
- Grepl, Miroslav – Karlík, Petr (1986). *Skladba spisovné češtiny*. Praha: Státní pedagogické nakladatelství.
- Grepl, Miroslav – Karlík, Petr (1998). *Skladba češtiny*. Olomouc: Votobia.
- Haller, Jiří (1930). Vejít se. *Naše řeč*, 14, s. 196–202.
- Haller, Jiří (1934). Hodí se, bude se hodit. *Naše řeč*, 18, s. 142–146.
- Helbig, Gerhard (1991). *Vývoj jazykovědy po roce 1970*. Praha: Academia.
- Hendrich, Josef a kol. (1988). *Didaktika cizích jazyků*. Praha: Státní pedagogické nakladatelství.
- Holá, Lída (2012). *New Czech Step by Step*. Praha: Akropolis.
- Hopper, Paul (1979). Aspect and Foregrounding in Discourse. In: Givón, Thomas (ed.), *Discourse and Syntax*. New York: Academic Press, s. 213–241.
- Hrbáček, Josef (1999). *Úvod do studia jazyka*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy.
- Hrdlička, Milan (2000). *Předložky ve výuce češtiny jako cizího jazyka*. Praha: Karolinum.
- Hrdlička, Milan (2001). K užívání předložkových spojení s významem místním. *Bohemistika*, 1(2), s. 137–152.
- Hrdlička, Milan (2008). K otázce výkladu „neparalelních“ gramatických kategorií a jevů. In: Hasil, Jiří (ed.), *Čeština jako cizí jazyk V*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy, Euroslavica, s. 63–69.
- Hrdlička, Milan (2009). *Gramatika a výuka češtiny jako cizího jazyka*. Praha: Karolinum.
- Hrdlička, Milan (2012). Ke gramatikalizované prezentaci češtiny jako cílového jazyka. *Usta ad Albim Bohemica*, 12(2), s. 82–93.
- Hrdlička, Milan (2015). *Vo vobecný češtině a jiné příběhy*. Praha: Karolinum.
- Hrdlička, Milan (2017a). Didaktická gramatika jako zdroj poznání a inspirace. In: Włodzimierz Wysoczański – Bogumił Gasko (eds.), *Wyraz i zdanie w językach słowiańskich 9. Opis, konfrontacja, przekład*. Wrocław: Uniwersitet Wrocławski, s. 137–146.
- Hrdlička, Milan (2017b). Sémantika a výklad slovesného vidu. *Český jazyk a literatura*, 67(3), s. 117–122.
- Hrdlička, Milan (2017c). O platnosti mluvnické poučky ve výuce češtiny pro cizince. *Bohemica Olomucensia*, 9(2), s. 164–171.
- Hrdlička, Milan (2018). K obtížnosti mluvnické látky ve výuce češtiny jako jazyka nemateršského. In: Škodová, Svatava – Hrdlička, Milan (eds.), *Čeština jako cizí jazyk v průsečíku pohledů*. Praha: Univerzita Karlova v Praze, Euroslavica, s. 95–103.
- Hrdlička, Milan (2019a). Mluvnická poučka osvojená versus naučená při akvizici češtiny jejím nerodilým mluvčím. *Bohemica Olomucensia*, 11(2), s. 122–136.
- Hrdlička, Milan (2019b). K báзовým principům popisu mluvnické češtiny pro jinojazyčné mluvčí. *Český jazyk a literatura*, 69(4), s. 157–163.
- Hrdlička, Milan (2022). Ke struktuře sémantického celku v onomaziologicky koncipovaném popisu mluvnické češtiny jako cizího jazyka. *Journal of Slavic Languages*, 27(1), s. 1–17.
- Hrdlička, Milan (2023). K lingvodidaktickému výkladu mluvnických kategorií a jevů bez jinojazyčné strukturní paralely. In: Mošat'ová, Michaela – Kolárová, Petra (eds.), *Slovenčina (nielen) ako cudzí jazyk v súvislostiach III*. Bratislava: Univerzita Komenského v Bratislave, s. 133–146.
- Hudousková, Andrea (2013). The Corpus CzeSl in the Service of Teaching Czech for Foreigners – Errors in the Use of the Pronoun *který*. In: Gajdošová, Katarína – Žáková, Adriana (eds.), *Proceedings of the Seventh International Conference Slovko 2013, Natural Language Processing, Corpus Linguistic, E-learning*. Lüdenscheid: RAM-Verlag.

- Hudousková, Andrea (2014). Jmenné koncovky v češtině pro cizince – distribuce, frekvence a fonetika. První sonda. In: Petkevič, Vladimír – Adamovičová, Ana – Cvrček, Václav (eds.), *Radost z jazyků. Sborník k 75. narozeninám prof. Františka Čermáka*, Praha: Nakladatelství Lidové noviny, Ústav českého národního korpusu, s. 215–230.
- Choděra, Radomír – Ries, Lumír – Mothejzlíková, Jarmila a kol. (2001). *Didaktika cizích jazyků na přelomu staletí*. Rudná: Editpress.
- Chromý, Jan (2014). Impact of tense on the interpretation of bi-aspectual verbs in Czech. *SALi*, 5(2), s. 87–97. FF UK Praha.
- Janda, Laura (2008). *A Metaphor for Aspect in Slavic*. (<http://uit.no/lajanda/mypubs/mypubs.html>)
- Jindra, Vojtěch (2008). Vývojová dynamika obouvidových sloves cizího původu na základě korpusových dat. *Slovo a slovesnost*, 69, s. 192–210.
- Jindra, Vojtěch (2011). Obouvidovost. In František Štícha (ed.), *Kapitoly z české gramatiky*. Praha: Academia, s. 525–551.
- Kopečný, František (1950). Kritické poznámky k francouzské studii o slovesném vidu v nové češtině. *Slovo a slovesnost*, 12, s. 103–108.
- Kopečný, František (1960). Ještě o nedokonavosti futura typu „ponesu, povezu...“ a o časovém významu typu „dovede to, ujde to...“. *Slovo a slovesnost*, 21, s. 187–192.
- Kopečný, František (1962). *Slovesný vid v češtině*. Praha: Nakladatelství Československé akademie věd.
- Kopečný, František (1967). *Základy české skladby*. Praha: Státní pedagogické nakladatelství.
- Kořánová, Ilona (2011). Vid pro nevidomé aneb teorie signálních slov. In: Hasil, Jiří – Hrdlička, Milan (eds.), *Psáno do oblak*. Sborník k nedožitým sedmdesátinám prof. Jana Kuklíka. Praha: Karolinum, s. 327–333.
- Kořánová, Ilona (2012). *Česká čítanka*. Praha: Akropolis.
- Kořánová, Ilona (2014a). K metodice výuky vidu. In: Hasil, Jiří – Hrdlička, Milan (eds.), *Čeština jako cizí jazyk VII*, Praha: Euroslavica, s. 141–149.
- Kořánová, Ilona (2014b). Vyjadřování přechodu mezi dvěma stavy v češtině s ohledem na výuku cizinců. *SALi*, 1, s. 83–91.
- Kořenský, Jan (1984). *Konstrukce gramatiky ze sémantické báze*. Praha: Academia.
- Kračmar, Bronislav (2016). *Fylogeneze lidské lokomoce*. Praha: Karolinum.
- Lewandowska-Tomaszczyk, Barbara (2007). Polysemy, Prototypes, and Radial Categories. In: Geeraerts, Dirk – Cuyckens, Hubert (eds.), *The Oxford Handbook of Cognitive Linguistics*. Oxford University Press, s. 139–169.
- Nový encyklopedický slovník češtiny*. Dostupné z: <https://www.czechency.org/slovník/VID>
- Mára, Milan (1968). Změny v užívání předložek na a v v současné češtině ve srovnání s polštinou. *Slavica Pragensia*, X, s. 131–136.
- Oravec, Ján (1968). *Slovenské předložky v praxi*. Bratislava: Slovenské pedagogické nakladatelstvo.
- Oravec, Ján (1968). Významová štruktúra prvotných predložiek. *Jazykovedný časopis*, 19(1), s. 41–49.
- Osolsobě, Klára (2008). Značkování a status některých gramatických kategorií v ČNK (syntetické futurum, stupňování adjektiv, neurčité číslovky a příslovce míry). In: Štícha, František – Fried, Mirjam (eds.), *Grammar & Corpora / Gramatika a korpus 2007*. Praha: Academia, s. 407–416.
- Osolsobě, Klára (2010). Jak se učit česky s korpusem. In: Rusinová, Eva (ed.), *Přednášky a besedy z XLIII. Běhu Letní školy slovanských (bohemistických) studií*. Brno: Masarykova univerzita, s. 112–119.
- Pečený, Pavel (2017). *Užití spojovacích prostředků v textech nerodilých mluvčích češtiny*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy. Dostupné z: <https://is.cuni.cz/webapps/zzp/detail/105300/>

- Petkevič, Vladimír (2014). *Morfologická homonymie v současné češtině*. Praha: Nakladatelství Lidové noviny.
- Petr, Jan – Komárek, Miroslav – Kořenský, Jan – Veselková, Jarmila (1986). *Mluvnice češtiny – Tvarosloví 2*, Praha: Academia.
- Poldauf, Ivan – Šprunk, Karel (1968). *Čeština jazyk cizí*. Praha: Státní pedagogické nakladatelství.
- Rosen, Alexandr – Hana, Jiří – Vidová Hladká, Barbora – Jelínek, Tomáš – Škodová, Svatava – Štindlová, Barbora (2020). *Compiling and annotating a learner corpus for a morphologically rich language – CzeSL, a corpus of non-native Czech*. Praha: Karolinum.
- Saicová Římalová, Lucie (2009). O významech sloves typu jít a typu chodit v češtině. *Bohemistika*, IX, č. 3, s. 161–176.
- Saicová Římalová, Lucie (2010). *Vybraná slovesa pohybu v češtině: Studie z kognitivní lingvistiky*. Praha: Karolinum.
- Slovník české frazeologie a idiomatiky. Výrazy slovesné* (1994). Praha: Leda. (SČFI)
- Slovník spisovné češtiny pro školu a veřejnost* (2000). Praha: Academia. (SSČ)
- Shih-hui Lin, Melissa (2021). *Tense and Aspect in Second Language Acquisition – Chinese learners of Czech*. Taipei: Bookman Books, Ltd.
- Starý, Zdeněk (2017). Biaspectuals revisited. *SALi*, 8, s. 111–123.
- Starý, Zdeněk (2021). Time and Space: The language clinch. *SALi, Special issue*, s. 48–70.
- Starý Kořánová, Ilona (2019). *Vidová kolokabilita*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy (disertační práce).
- Svozilová, Nad'a a kol. (1997). *Slovesa pro praxi. Valenční slovník nejčastějších českých sloves*. Praha: Academia.
- Šebesta, Karel – Bedřichová, Zuzana – Šormová, Kateřina – Škodová, Svatava (2011). Podoba a využití korpusu jinojazyčných a romských mluvčích češtiny: CzeSl a ROMi. In: Čermák, František (ed.), *Korpusová lingvistika Praha 2011: 2 – Výzkum a výstavba korpusů*. Praha: Nakladatelství Lidové noviny, s. 93–104.
- Šebesta, Karel a kol. (2014). *Druhý a cizí jazyk: osvojování a vyučování. Terminologický slovník*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy v Praze.
- Šebesta, Karel – Hrdlička, Milan (eds.) (2020). *Čeština jako cizí jazyk na Dálném východě*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy.
- Šebesta, Karel – Šormová, Kateřina a kol. (2019). *Korpusy v jazykovém vyučování*. Praha: Filozofická univerzita UK.
- Ševčíková, Magda – Panevová, Jarmila (2018). Hranice flektivní a derivační morfologie: Příklad předpony *po-* u českých sloves. *Slovo a slovesnost*, 79, s. 171–198.
- Šimandl, Josef (ed.) (2016). *Slovník afixů užívaných v češtině*. Dostupné z: <https://www.slovníkafixu.cz/>
- Šindelářová, Jaromíra – Škodová, Svatava (2012). *Metodika práce s žáky-cizinci na základních školách*. Praha: MŠMT. Dostupné z: <https://www.msmt.cz/vzdelavani/zakladni-vzdelavani/metodika-prace-s-zaky-cizinci-na-zakladnich-skolach>
- Škodová, Svatava – Štindlová, Barbora (2008). Možnosti signálního ztvárnění gramatických pravidel v učebnicích cizích jazyků. In: Uličný, Oldřich (ed.), *Euroletteraria&Eurolingua 2007*. Liberec: Technická univerzita v Liberci, s. 307–314.
- Škodová, Svatava – Štindlová, Barbora (2011). Žakovské korpusy, CzeSl a čeština jako druhý jazyk. In: *Sborník vědecké konference s mezinárodní účastí Sapere Aude – evropské a české vzdělávání. Hradec Králové 21.–25. 3. 2011*. Hradec Králové: Magnanimitas.
- Škodová, Svatava (2013). CzeSl – Korpus češtiny nerodilých mluvčích [CzeSl – a Corpus of Non-Native Speakers' Czech]. *Korpus – gramatika – axiologie*, 8, s. 82–89.

- Škodová, Svatava (2017). Realizace vybraných komunikačních funkcí v porovnání nerodilých a rodilých mluvčích češtiny. *Studie z aplikované lingvistiky*, 8(1), s. 121–135.
- Škodová, Svatava (2017). Sloveso JÍT ve funkci složky analytického predikátu. In Uličný, Oldřich (ed.), *Struktura v jazyce, jazyk v komunikaci*. Liberec: Technická univerzita v Liberci, s. 41–51.
- Škodová, Svatava (2018). Sloveso JÍT v zrcadle užití nerodilými mluvčími češtiny. In Škodová, Svatava – Hrdlička, Milan (eds.), *Čeština jako cizí jazyk v průsečíku pohledů*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy, s. 246–260.
- Škodová, Svatava – Rysová, Kateřina – Rysová, Magdaléna (2019). Comparison of Automatic and Human Evaluation of L2 Texts in Czech. *Journal of Slavic Languages*, 19(2), s. 93–102.
- Škodová, Svatava (2020a). Kdo všechno může v češtině jít. *NČDS*, 12 (2), 2020, s. 59–62.
- Škodová, Svatava (2020b). The verb jít as a representative of a motion event in space in texts by non-native speakers of Czech. *SALi*, 11 (2), s. 88–111.
- Šťastná, Lucie (2019). „Zvířecí“ výrazy pro lidský svět. Opozice člověk – zvíře v češtině. *PRÁCE FILOLOGICZNE*, LXXIII, s. 481–494.
- Štícha, František a kol. (2013). *Akademická gramatika spisovné češtiny*. Praha: Academia.
- Taylor, John R. (2003). *Linguistic Categorization*. New York: Oxford University Press.
- Těšitelová, Marie (1987). *O češtině v číslech*. Praha: Academia.
- Thomas, James (2006). Using corpora in Language Teaching and Learning. *Teaching English with Technology: A Journal for Teachers of English*.
- Tono, Yukio (2003). Learner corpora: design, development and applications. In: Archer, Dawn et al. (eds.), *Proceedings of the 2003 Corpus Linguistic Conference*. Lancaster: Lancaster University, s. 800–809. (<http://www.scribd.com/doc/8254550/Learner-Corpora>)
- Tydlitátová, Ludmila (2016). Native Language Identification of L2 Speakers of Czech. Praha: Matematicko-fyzikální fakulta Univerzity Karlovy. (<http://ufal.mff.cuni.cz/hana/bib/tydlitatova-2016-BScThesis.pdf>)
- Vališová, Pavlína (2009). *Korpus jako zdroj dat systémového popisu české konjugace při výuce češtiny jako cizího jazyka*. Brno: Masarykova univerzita. (<https://is.muni.cz/th/u2blo/>)
- Vališová, Pavlína (2016). Korpus ve výuce češtiny jako cizího jazyka – typy cvičení. In: *Čeština jako cizí jazyk: VIII. Sborník z VIII. mezinárodního sympozia o češtině jako cizím jazyku*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy, Euroslavica, s. 129–141.
- Veselý, Luboš (2018). Poznámka k perifrastickému futuru u obouvidových sloves aneb *Prezident bude abdikovat*. *Naše řeč*, 101(4), s. 204–217.
- Vokáčová, Martina (2016). *Vliv gramatických profilů českých substantiv na jejich osvojování nerodilými mluvčími*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy. (<https://is.cuni.cz/webapps/zzp/detail/178323/>)
- Wierzbicka, Anna (2014). *Sémantika: elementární a univerzální sémantické jednotky*. Praha: Karolinum.
- Zasina, Adrian Jan (2019). *Korpusový přístup ve výuce češtiny jako cizího jazyka*. Praha: Filozofická fakulta Univerzity Karlovy v Praze, Ústav Českého národního korpusu (disertační práce) (<http://dspace.cuni.cz/handle/20.500.119556/115540>)
- Zasina, Adrian Jan – Škodová, Svatava (2020). Konvence a variabilita v užívání prefixů u sloves pohybu nerodilými mluvčími češtiny. In: Mięczysław Balowski (ed.), *Konwencja czy kreacja w języku i w literaturze czeskiej. Bohemica Posnaniensia 22*. Poznań: Wydawnictwo „Pro“, s. 115–129.
- Zubatý, Josef (1919). Kabát dobře padne. *Naše řeč*, 3, s. 16–18.

Korpusy

- Křen, M. – Cvrček, V. – Čapka, T. – Čermáková, A. – Hnátková, M. – Chlumská, L. – Jelínek, T. – Kovářiková, D. – Petkevič, V. – Procházka, P. – Skoumalová, H. – Škrabal, M. – Truneček, P. – Vondříčka, P. – Zasina, A. (2017). *Korpus SYN*, verze 7 z 29. 11. 2018. Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha 2017. Dostupné z: <http://www.korpus.cz>
- Kopřivová, M. – Lukeš, D. – Komrsková, Z. – Poukarová, P. – Waclawičová, M. – Benešová, L. – Křen, M. (2017). *ORAL: korpus neformální mluvené češtiny*, verze 1 z 2. 6. 2017. Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha 2017. Dostupné z: <http://www.korpus.cz>
- Šebesta, K. – Bedřichová, Z. – Hana, J. – Hlaváčková, E. – Hnátková, M. – Hrdlička, M. – Janeš, P. – Jelínek, T. – Křen, M. – Lábus, V. – Lundáková, K. – Petkevič, V. – Pierscieniak, P. – Procházka, P. – Rosen, A. – Skoumalová, H. – Škodová, S. – Šormová, K. – Štindlová, B. *CZESL-PLAIN: akviziční korpus psané češtiny, zvl. přepisů písemných projevů nerodilých mluvčích*, verze 2 z 22. 1. 2014. Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha 2012. Dostupný z: <http://www.korpus.cz>.
- Šebesta K. – Bedřichová, Z. – Šormová, K. – Štindlová, B. – Hrdlička, M. – Hrdličková, T., Hana, J. – Petkevič, V. – Jelínek, T. – Škodová, S. – Poláčková, M. – Janeš, P. – Lundáková, K. – Skoumalová, H. – Sládek, Š. – Pierscieniak, P. – Toufarová, D. – Richter, M. – Straka, M. – Rosen, A. (2014). *CzeSL-SGT: korpus češtiny nerodilých mluvčích s automaticky provedenou anotací*, verze 2 z 28. 7. 2014. Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha 2014. Dostupné z: <http://www.korpus.cz>.
- Benko, V. (2017). *Araneum Bohemicum III* (v. 17.04). Dostupné z: <http://unesco.uniba.sk/aranea>